
SAMPLE BALLOT AND VOTING INFORMATION

DISTRICT 3

RUNOFF ELECTION
NOVEMBER 6, 2007

CITY OF PHOENIX, ARIZONA



MUESTRA DE LA BOLETA DE VOTACIÓN E INFORMACIÓN SOBRE LA VOTACIÓN

DISTRITO 3

ELECCIONES DE DESEMPATE
6 DE NOVIEMBRE DE 2007

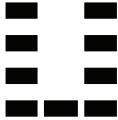
MUNICIPALIDAD DE PHOENIX, ARIZONA

Issued by the Office of the City Clerk of Phoenix
Mario Paniagua, City Clerk

Expedido por la Oficina de la Secretaría Municipal de Phoenix
Mario Paniagua, Secretario Municipal de Phoenix

SAMPLE BALLOT

MUESTRA DE LA BOLETA DE VOTACIÓN



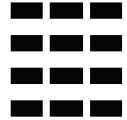
RUNOFF ELECTION
NOVEMBER 6, 2007

CITY OF PHOENIX,
ARIZONA





ELECCIONES DE DESEMPATE
6 DE NOVIEMBRE DE 2007



MUNICIPALIDAD DE PHOENIX,
ARIZONA



INSTRUCTIONS TO VOTERS

TO VOTE: Complete the arrow  pointing to your choice with a single bold line, like this  using blue or black ink. If you wrongly mark or damage your ballot, return it to the Election Official and obtain another.

INSTRUCCIONES PARA LOS VOTANTES

PARA VOTAR: Complete la flecha  que apunta hacia la opción que usted quiere seleccionar, trazando una línea firme y oscura como se muestra en este ejemplo  usando tinta azul o negra. Si se equivoca al marcar o si daña esta boleta de votación, devuélvala al Funcionario Electoral y obtenga una nueva.

COUNCIL MEMBER

DISTRICT 3

Vote For Not More Than ONE

MIEMBRO DEL CONCEJO MUNICIPAL

DISTRITO 3

No vote por más de UNO

JON C. ALTMANN  

MARIA BAIER  



**CITY OF PHOENIX
RUNOFF ELECTION
NOVEMBER 6, 2007**

Because no candidate in Districts 3 and 7 received a majority of the votes cast in the Mayor and Council Election held on Sept. 11, voters in those Districts will be voting for a Council Member in a Runoff Election on Nov. 6, 2007.

SAMPLE BALLOT AND VOTING INFORMATION BOOKLET

This Sample Ballot and Voting Information Booklet is mailed to each registered voter residing in Phoenix City Council Districts 3 and 7. The Sample Ballot is located on the previous page and is included to help voters become familiar with the ballot. Candidate names may appear in a different order on the Official Ballot because the order of candidate names are rotated on ballots as they are printed. Instructions for voting the ballot are located at the top of both the Sample Ballot and the Official Ballot. This Sample Ballot is not for voting; **do not return a voted Sample Ballot**. Only votes cast on the Official Ballot will be counted.

The Spanish translation of this booklet is required by the Federal Voting Rights Act. The translation is an accurate interpretation of the material appearing in English, but is provided only as an aid to voters.

This Voter Information Booklet is available in alternative formats, including Braille, large print, audio tape and computer diskette, upon request. To request an alternative format of this booklet, please call the City Clerk Department at 602-261-VOTE (8683), TTY 602-534-2737. Requests for alternative formats must be received by Oct. 12, 2007.

**MUNICIPALIDAD DE PHOENIX
ELECCIONES DE DESEMPATE
6 DE NOVIEMBRE DE 2007**

Puesto que ningún candidato en los distritos 3 y 7 recibió la mayoría de los votos depositados en las elecciones de alcalde y Concejo Municipal del 11 de septiembre, los votantes en esos distritos votarán por un miembro del Concejo Municipal en una elección de desempate el 6 de noviembre.

MUESTRA DE LA BOLETA DE VOTACIÓN Y FOLLETO DE INFORMACIÓN SOBRE LA VOTACIÓN

Esta muestra de la boleta de votación y folleto de información sobre la votación se envía por correo a cada elector inscrito residente en los distritos 3 y 7 del Concejo de Phoenix. La muestra de la boleta de votación se encuentra en la página anterior, y se incluye para ayudar a los electores a familiarizarse con ella. Los nombres de los candidatos podrían aparecer en un orden diferente en la Boleta Oficial de Votación, puesto que al imprimir las boletas se hace una rotación del orden de los nombres de los candidatos. Las instrucciones para registrar su voto se encuentran en la parte superior de tanto la Muestra de la Boleta como de la Boleta Oficial. Esta Muestra de la Boleta no es para votar; **no devuelva su voto registrado en la Muestra de la Boleta de Votación**. Sólo se contarán los votos emitidos en la Boleta Oficial.

La ley federal de derechos del votante (*Federal Voting Rights Act*) exige que se traduzca al español este folleto. Esta traducción es una interpretación completa y adecuada del contenido en inglés, pero se proporciona sólo como ayuda al votante.

Este Folleto de Información Sobre la Votación está disponible para quienes lo soliciten, en formatos alternativos entre ellos Braille, letra grande, grabaciones de audio y disquetes de computadora. Para solicitar el folleto en un formato alternativo, llame al Departamento de la Secretaría Municipal al teléfono 602-261-VOTE (8683), o TTY 602-534-2737. Las solicitudes de formatos alternativos deberán recibirse a más tardar el día viernes 12 de octubre de 2007.

VOTING INFORMATION

EARLY VOTING INFORMATION

Any voter residing in Districts 3 or 7 may cast an early ballot either by mail or at an early voting location. If you requested an early ballot for the September Election, an early ballot for the Runoff Election will be mailed to you about three to four weeks before the Election. If you wish to receive an early ballot by mail and have not already requested one, request forms are available at phoenix.gov and at city public service counters and libraries. Request forms also can be obtained by calling the City Clerk Department, Elections Division, at 602-261-VOTE (8683). The City Clerk must **receive** a signed, written request for an early ballot by mail no later than 5 p.m. on Friday, Oct. 26. Voted early ballots must be **received** by the City Clerk no later than 7 p.m. on Election Day, Nov. 6.

Voters who wish to vote early but do not request an early ballot by mail may vote early at early voting locations beginning Monday, Oct. 8. A list of these locations and the voting hours at each is on page 7 of this booklet. The last day to vote an early ballot at these designated early voting locations is Friday, Nov. 2.

ACCESSIBLE VOTING INFORMATION

Accessible voting devices that permit voters with various disabilities to vote independently will be available for this Election at the early voting locations. A list of these locations and the voting hours at each are on page 7 of this booklet or can be obtained by calling the election information line at **602-261-VOTE (8683)**. For the hearing-impaired, call the Teletypewriter (TTY) number at 602-534-2737. Additional locations may be available. Call the City Clerk Department for any additional locations.

VOTING AT THE POLLS

Voting Hours

Polling places will be open from 6 a.m. until 7 p.m. on Election Day, Tuesday, Nov. 6.

Polling Places

If you received this Sample Ballot and Voting Information Booklet in the mail, **your precinct and polling place are listed on the back of this booklet below the words "YOUR POLLING PLACE."** You also can find your polling place by referring to the precinct map and list of polling places for your district that appear in this booklet. A polling place locator application is available on the Internet at **phoenix.gov**. You can enter your residence address and the locator will provide the name and address of your polling place and a map showing the location. If you need additional assistance locating your polling place, you may call the election information line at **602-261-VOTE (8683)**. For the hearing-impaired, call the Teletypewriter (TTY) number at 602-534-2737.

Identification Requirement at the Polls

State law requires all voters to provide identification before receiving a ballot when voting at a polling place. The forms of acceptable identification are listed on page 9 of this booklet. Information about identification requirements is available on the Internet at **phoenix.gov**. If you have questions about identification requirements you may call the City of Phoenix election information line at 602-261-VOTE (8683). For the hearing-impaired, call the Teletypewriter (TTY) number at 602-534-2737.

If you received this booklet in the mail, it can be used as one of the forms of non-photo identification when voting at the polls.

INFORMACIÓN SOBRE LA VOTACIÓN

INFORMACIÓN SOBRE VOTACIÓN ANTICIPADA

Cualquier elector residente en los Distritos 3 y 7 puede emitir su voto en una boleta de votación anticipada, ya sea por correo o en un lugar de votación anticipada. Si usted solicitó una boleta de votación anticipada para las elecciones de septiembre, se le enviará una boleta de votación anticipada para las elecciones de desempate aproximadamente tres o cuatro semanas antes de las elecciones. Si desea recibir una boleta de votación anticipada por correo y aún no la ha pedido, puede encontrar el formulario para solicitarla en: phoenix.gov, en los mostradores de servicio al público de la municipalidad y en las bibliotecas públicas. También puede obtener el formulario llamando al Departamento de la Secretaría Municipal, División de Elecciones, al teléfono 602-261-VOTE (8683). La Secretaría Municipal debe **recibir** la solicitud de una boleta de votación anticipada por correo, por escrito y firmada, a más tardar a las 5 de la tarde el día viernes 26 de octubre. Las boletas de votación anticipada, debidamente cumplimentadas, deberán **recibirse** en la Secretaría Municipal a más tardar a las 7 de la noche el 6 de noviembre, el día de las elecciones.

Los electores que deseen votar por anticipado, que no soliciten una boleta de votación anticipada por correo, pueden votar por anticipado a partir del día lunes 8 de octubre en los lugares de votación anticipada; en la página 8 de este folleto se encuentra una lista de estos lugares de votación y sus horas de funcionamiento. El último día hábil para emitir el voto por anticipado en estos lugares designados de votación anticipada es el viernes 2 de noviembre.

INFORMACIÓN SOBRE VOTACIÓN ACCESIBLE

Para estas elecciones estará disponible un equipo especial de votación que permite votar independientemente a los electores con varios tipos de discapacidades en los lugares de votación anticipada. En la página 8 de este folleto se encuentra una lista de estos lugares y sus horas de funcionamiento; también puede obtenerse dicha lista llamando a la línea de información de elecciones al teléfono **602-261-VOTE (8683)**. Las personas que tengan deterioro de la audición pueden llamar a la línea especial *Teletypewriter (TTY)* al teléfono 602-534-2737. Es posible que se pongan a la disposición del público otros lugares de votación; se puede conseguir información sobre ellos llamando al Departamento de la Secretaría Municipal.

VOTACIÓN EN LAS URNAS

Horario de votación

El martes 6 de noviembre, día de las elecciones, los lugares de votación estarán abiertos desde las 6 a.m. hasta las 7 p.m.

Lugares de votación

Si usted recibió por correo esta muestra de una boleta de votación y el folleto de información sobre la votación, **su distrito electoral y lugar de votación aparecen indicados al reverso del folleto, debajo de las palabras 'SU LUGAR DE VOTACIÓN'**. También puede localizar su lugar de votación consultando el mapa de los distritos electorales y la lista de los lugares de votación que aparecen en este folleto. En la Internet podrá conseguir el localizador de lugares de votación, yendo a la página Web de la municipalidad: **phoenix.gov**. Si indica la dirección de su domicilio, el localizador le dará el nombre y dirección de su lugar de votación y un mapa que le muestra dónde se encuentra ubicado. Si necesita ayuda adicional para localizar su lugar de votación, puede llamar a la línea de información sobre las elecciones al teléfono **602-261-VOTE (8683)**. Las personas que tengan deterioro de la audición pueden llamar a la línea especial *Teletypewriter (TTY)* al teléfono 602-534-2737.

Identificación requerida en las urnas

Las leyes estatales requieren que todos los votantes presenten identificación antes de recibir una boleta electoral, cuando van a depositar su voto en un lugar de votación. La lista de los documentos de identificación que se aceptan se encuentra en la página 10 de este folleto; también está a su alcance en la página Web de la municipalidad: **phoenix.gov**. Si tiene alguna pregunta sobre los requisitos de identificación, puede llamar a la línea de información sobre las elecciones de la Municipalidad de Phoenix, al teléfono 602-261-VOTE (8683). Las personas que tengan deterioro de la audición pueden llamar a la línea especial *Teletypewriter (TTY)* en el teléfono 602-534-2737.

Si usted recibió este folleto por correo, puede usarlo como una de las formas de identificación sin foto para votar en las urnas.

DISTRICT 3 POLLING PLACE LOCATIONS

To find your polling place, locate your residence on the precinct map on page 6 to determine your precinct. Then, using the number and letter from the map, refer to the polling place list below to find the corresponding number and letter for your polling place location.

LUGARES DE VOTACIÓN DEL DISTRITO 3

Para encontrar su lugar de votación, ubique su residencia en el mapa del distrito electoral de la página 6 e identifique su distrito electoral. A continuación, use el número y la letra del mapa y encuentre su lugar de votación según el listado de los lugares que aparecen abajo.

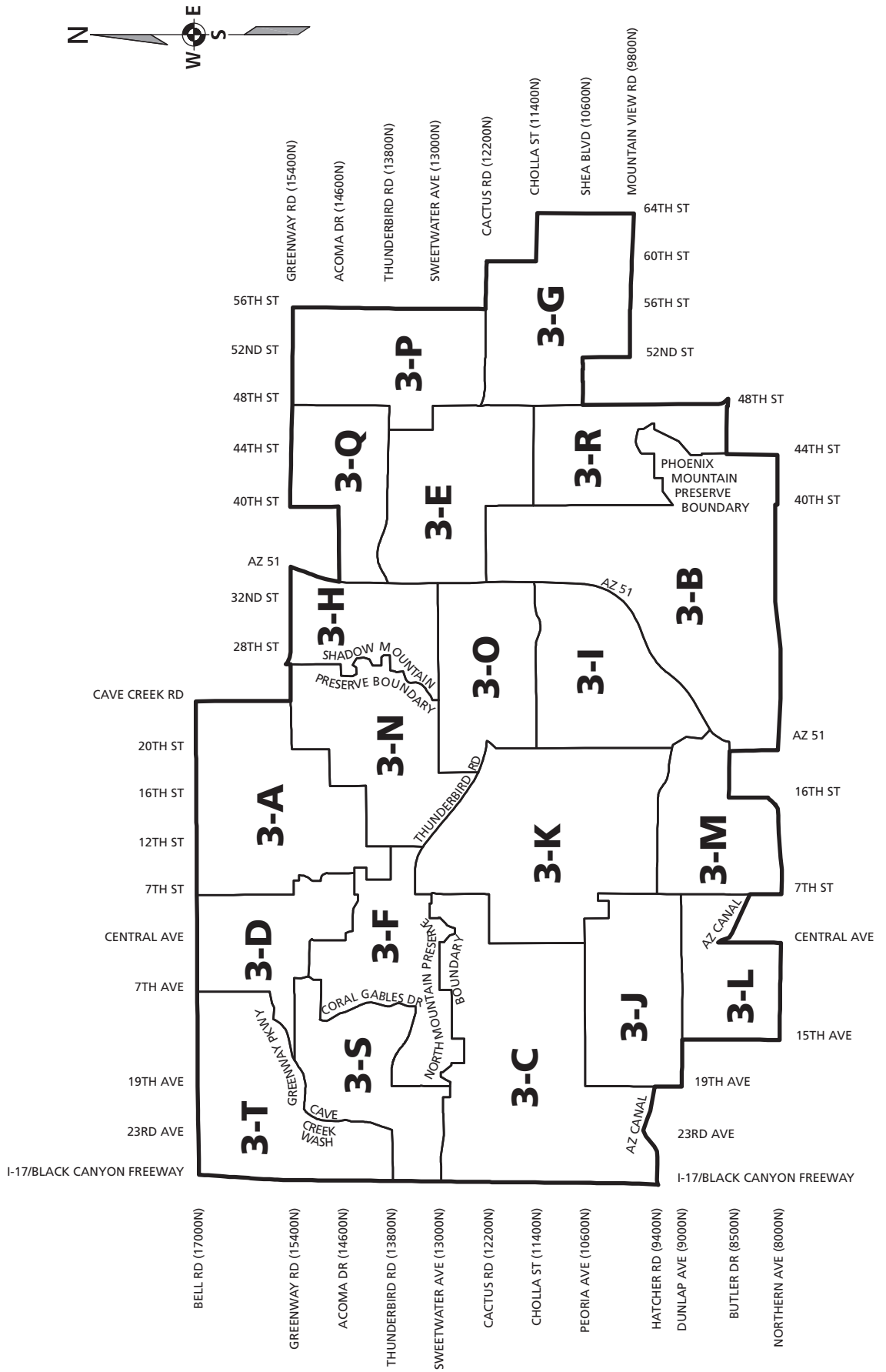
- | | |
|--|---|
| 3-A AIRE LIBRE-FOREST HILLS-KELTON 3-LINDA-MONTE CRISTO
UNITY OF PHOENIX CHURCH
1500 E GREENWAY PKWY | 3-K DESERT COVE-HATCHER-NORTON
SUNNYSLOPE MENNONITE CHURCH
9835 N 7TH ST |
| 3-B AMBER-CALAVEROS-GOLD DUST-JOSHUA 3
EMMANUEL PRESBYTERIAN CHURCH USA
3839 E SHEA BLVD | 3-L DESERT VIEW-SILVERTREE-SUNNY HIGH-WAGON WHEEL 3
GRACE EVANGELICAL METHODIST CHURCH
234 E ALICE AVE |
| 3-C BLACK CANYON-LUPINE-SHAW BUTTE-TRINITY
COVENANT OF GRACE CHRISTIAN FELLOWSHIP CHURCH
906 W PEORIA AVE | 3-M DREAMY DRAW-EL DOMINGO-ORCHID
NORTH VILLAGE BAPTIST CHURCH
1010 E ALICE AVE |
| 3-D BROOK HOLLOW-MOUNTAIN SKY-PARADISE LAKES-QUAIL HILL
MOON VALLEY BIBLE CHURCH
16207 N 3RD AVE | 3-N EL CAMINO-SHADOW MOUNTAIN-SHEENA-VISTA
PHOENIX FIRST ASSEMBLY OF GOD CHURCH
13613 N CAVE CREEK RD |
| 3-E CACTUS-INDIAN BEND-MUMMY MOUNTAIN-SILVER CREEK
MESQUITE BRANCH LIBRARY
4525 PARADISE VILLAGE PKWY N | 3-O ESCOBAR-FOXWOOD-LARKSPUR-SHEA
PARADISE VALLEY SEVENTH DAY ADVENTIST CHURCH
2727 E CACTUS RD |
| 3-F CANTERBURY-MOON VALLEY-NORTH MOUNTAIN-WILLOW
SHADOW ROCK CONGREGATIONAL CHURCH
12861 N 8TH AVE | 3-P EVANS-HILLERY-OAKHURST-PRESIDIO
OASIS COMMUNITY CHURCH
15014 N 56TH ST |
| 3-G CENTURY-COPPER HILLS-ORANGE TREE-TURQUOISE
TEMPLE BETH ISRAEL
10460 N 56TH ST | 3-Q HILLVIEW-NISBET-SHADOW RIDGE
TEMPLE CHAI
4645 E MARILYN RD |
| 3-H CHARTER OAK-GREENWAY
CALVARY CHAPEL
14201 N 32ND ST | 3-R MERCER-SHADOW ROCK
CHURCH OF THE VALLEY
4101 E SHEA BLVD |
| 3-I CHERYL-MOUNTAIN PARK-ONYX-YUCCA
CHRIST THE KING LUTHERAN CHURCH
10030 N 32ND ST | 3-S MOON MOUNTAIN-VICTORIA-VOLTAIRE
NORTH HILLS CHURCH OF GOD
15025 N 19TH AVE |
| 3-J CINNABAR-SPRUCE-SUNNYSLOPE
SUNNYSLOPE FAMILY SERVICES CENTER
914 W HATCHER RD | 3-T PONDEROSA-PORT ROYALE-TURF PARADISE
NORTHWEST FELLOWSHIP FOURSQUARE CHURCH
15441 N 22ND AVE |

DISTRICT 3 / DISTRITO 3

Precinct Map / Mapa del distrito electoral

To find your polling place, locate your residence on the map to identify your precinct. Then, using the number and letter on the map, locate the corresponding number and letter on the polling place list on page 5 to determine the location of your polling place.

Para encontrar su lugar de votación, ubique su residencia en el mapa e identifique su distrito electoral. Después, use el número y la letra que se encuentran en el mapa y ubíquelos en el listado de lugares de votación de la página 5 para determinar la ubicación de su lugar de votación.





City of Phoenix

EARLY AND ACCESSIBLE VOTING SITES

RUNOFF ELECTION

NOVEMBER 6, 2007

Phoenix City Hall

City Clerk Department,
200 West Washington St., 15th Floor

October 8 thru November 2

(Monday - Friday) 8 a.m. to 5 p.m.

Mesquite Branch Library

4525 Paradise Village Parkway, Meeting Room

October 22 thru October 25 – 1 p.m. to 6 p.m.

October 26 (Friday) – 1 p.m. to 5:30 p.m.

October 27 (Saturday) – 1:30 p.m. to 3:30 p.m.

October 29 thru November 1 – 1 p.m. to 6 p.m.

November 2 (Friday) – 1 p.m. to 5 p.m.

Burton Barr Central Library

1221 North Central Ave., (Lecture Room or Room A)

October 22 (Monday) – 1 p.m. to 6 p.m.

October 24 thru October 25 – 1 p.m. to 6 p.m.

October 27 (Saturday) – 10 a.m. to 3 p.m.

October 29 (Monday) – 1 p.m. to 6 p.m.

October 31 thru November 1 – 1 p.m. to 6 p.m.

November 2 (Friday) – 1 p.m. to 5 p.m.

Desert West Community Center

6501 W. Virginia

October 22 thru October 25 – 1 p.m. to 6 p.m.

October 26 (Friday) – 1 p.m. to 5:30 p.m.

October 27 (Saturday) – 10 a.m. to 3 p.m.

October 29 thru November 1 – 1 p.m. to 6 p.m.

November 2 (Friday) – 1 p.m. to 5 p.m.





Municipalidad de Phoenix

LUGARES DE VOTACIÓN ANTICIPADA Y ACCESIBLE ELECCIONES DE DESEMPATE 6 DE NOVIEMBRE DE 2007

Phoenix City Hall

City Clerk Department,
200 West Washington St., 15th Floor

8 de octubre a 2 de noviembre

(lunes - viernes) 8 a.m. a 5 p.m.

Mesquite Branch Library

4525 Paradise Village Parkway, Meeting Room

22 de octubre a 25 de octubre – 1 p.m. a 6 p.m.

26 de octubre (viernes) – 1 p.m. a 5:30 p.m.

27 de octubre (sábado) – 1:30 p.m. a 3:30 p.m.

29 de octubre a 1 de noviembre – 1 p.m. a 6 p.m.

2 de noviembre (viernes) – 1 p.m. a 5 p.m.

Burton Barr Central Library

1221 North Central Ave., (Lecture Room or Room A)

22 de octubre (lunes) – 1 p.m. a 6 p.m.

24 de octubre a 25 de octubre – 1 p.m. a 6 p.m.

27 de octubre (sábado) – 10 a.m. a 3 p.m.

29 de octubre (lunes) – 1 p.m. a 6 p.m.

31 de octubre a 1 de noviembre – 1 p.m. a 6 p.m.

2 de noviembre (viernes) – 1 p.m. a 5 p.m.

Desert West Community Center

6501 W. Virginia

22 de octubre a 25 de octubre – 1 p.m. a 6 p.m.

26 de octubre (viernes) – 1 p.m. a 5:30 p.m.

27 de octubre (sábado) – 10 a.m. a 3 p.m.

29 de octubre a 1 de noviembre – 1 p.m. a 6 p.m.

2 de noviembre (viernes) – 1 p.m. a 5 p.m.



VOTER IDENTIFICATION AT THE POLLS

Every voter is required to show proof of identity at the polling place before receiving a ballot. This is a result of a statewide initiative approved by voters in 2004.

ACCEPTABLE IDENTIFICATION

Following are the acceptable forms of identification that can be used when voting at a polling place. All identification **must match** the voter's name and address shown on the Signature Roster. If the form of identification is acceptable but the voter's name and address **does not match** the Signature Roster, a Provisional Ballot must be voted. See "Provisional Ballot" below.

PHOTO IDENTIFICATION – With voter's name and address – ONE REQUIRED

- Valid Arizona driver license
- Valid Arizona non-operating identification license
- Tribal enrollment card or other form of tribal identification
- Valid United States federal, state or local government issued identification

OR

NON-PHOTO IDENTIFICATION – With voter's name and address – TWO REQUIRED

- Utility bill that is dated within ninety (90) days of the date of the election. A utility bill may be for electric, gas, water, solid waste, sewer, telephone, cellular phone or cable television
- Bank or credit union statement that is dated within ninety (90) days of the date of the election
- Valid Arizona Vehicle Registration
- Indian Census card
- Property tax statement of the voter's residence
- Tribal enrollment card or other form of tribal identification
- Vehicle insurance card
- Voter Registration Card or Recorder's Certificate
- Valid United States federal, state or local government issued identification
- Any "Official Election Material" mailing bearing the voter's name and address

PROVISIONAL BALLOT

If the voter presents **acceptable identification** but the voter's name and address **does not match** the Signature Roster, the voter may cast a Provisional Ballot. The voter does not need to take any further action.

If the voter **does not have acceptable forms of identification** (one photo ID with voter's name and address or two non-photo IDs with voter's name and address), a Provisional Ballot can be voted at the polls. However, the voter must then return to the polling place prior to 7:00 p.m. on Election Day and present acceptable ID or present acceptable ID at one of the designated locations by 5:00 p.m. on the Friday after the election.

If you have any questions related to voter identification, please contact:

**City of Phoenix
City Clerk Department
Election Information Hotline
602-261-VOTE (8683)
Teletypewriter (TTY) 602-534-2737**

IDENTIFICACIÓN DE VOTANTES EN LAS URNAS

Antes de recibir una boleta en el sitio de votación, es obligatorio que cada votante muestre una prueba de su identidad. Esta medida fue establecida como resultado de una iniciativa estatal aprobada por los votantes en 2004.

IDENTIFICACIÓN ACEPTABLE

A continuación se mencionan los tipos de identificación que se pueden presentar en el sitio de votación. Toda la identificación **tiene que tener el mismo** nombre y dirección del votante según mostrado en el registro de firmas. Si la forma de identificación que se presenta es aceptable pero el nombre y la dirección **no coinciden con** lo indicado en el registro de firmas, el votante recibirá una boleta de votación provisional en la que podrá emitir el voto. Vea más abajo la información sobre la 'boleta provisional'.

IDENTIFICACIÓN CON FOTO – Con el nombre y la dirección del votante – UNA REQUERIDA

- Licencia de manejar de Arizona válida
- Tarjeta de identificación de Arizona válida
- Tarjeta de inscripción tribal u otra forma de identificación de una tribu
- Identificación válida emitida por una entidad gubernamental federal, estatal o local de los Estados Unidos

O TAMBIÉN...

IDENTIFICACIÓN SIN FOTO –Con el nombre y dirección del votante – DOS REQUERIDAS

- Cuenta de servicios públicos fechada dentro de noventa (90) días de la elección. La cuenta de servicios públicos puede ser por electricidad, gas, agua, basura, alcantarillado, teléfono, teléfono celular o cable de televisión
- Estado de cuenta de una entidad bancaria o de una cooperativa de crédito fechado dentro de noventa (90) días de la fecha de las elecciones
- Registro vehicular válido de Arizona
- Tarjeta del censo de las tribus indígenas
- Factura de impuestos sobre la propiedad de la residencia del votante
- Tarjeta de inscripción tribal u otra forma de identificación de una tribu
- Tarjeta de seguro de un vehículo
- Tarjeta de registro de votante o certificado del registrador
- Identificación válida emitida por una entidad gubernamental federal, estatal o local de los Estados Unidos
- Cualquier otro 'material oficial de elecciones' enviado por correo con el nombre y dirección del votante

BOLETA PROVISIONAL

Si el votante presenta **una forma aceptable de identificación** pero su nombre y dirección **no coinciden** con lo indicado en el registro de firmas, éste podrá votar en una boleta provisional. En este caso y después de votar, el votante no necesita hacer nada más.

Si el votante **no tiene identificación aceptable**, (una ID con fotografía que tenga el nombre y la dirección del votante o dos formas de identificación sin foto que muestren el nombre y la dirección del votante), éste puede votar en una boleta provisional en las urnas. Sin embargo, en este último caso el votante debe regresar al lugar de votación antes de las 7:00 p.m. del día de las elecciones y presentar una forma de identificación aceptable o también puede presentar una forma de identificación aceptable en una de las localidades designadas, antes de las 5:00 p.m. del viernes después de las elecciones.

Si tiene preguntas relacionadas a la identificación del votante, comuníquese con la:

**Municipalidad de Phoenix
Departamento de la Secretaría Municipal
Línea Telefónica Informativa
602-261-VOTE (8683)
Teléfono de texto (TTY) 602-534-2737**



City of Phoenix

CITY CLERK DEPARTMENT
200 WEST WASHINGTON STREET
PHOENIX, AZ 85003-1611



NONPROFIT
U.S. POSTAGE
PAID
PHOENIX, AZ
PERMIT NO. 1208

OFFICIAL VOTING MATERIAL

ONE SAMPLE BALLOT AND VOTING INFORMATION BOOKLET HAS BEEN MAILED TO EACH REGISTERED VOTER RESIDING IN DISTRICT 3 AND DISTRICT 7. WHEN VOTING AT THE POLLS, THIS BOOKLET MAY BE USED AS ONE FORM OF IDENTIFICATION THAT CONTAINS THE NAME AND ADDRESS OF THE VOTER.

MATERIAL OFICIAL DE VOTACIÓN

SE HA ENVIADO A TODOS LOS VOTANTES REGISTRADOS RESIDENTES EN DISTRITOS 3 Y 7 UNA MUESTRA DE BOLETA Y FOLLETO DE INFORMACIÓN SOBRE LA VOTACIÓN. CUANDO VOTE EN LAS URNAS, ESTE FOLLETO SE PUEDE UTILIZAR COMO UNA FORMA DE IDENTIFICACIÓN QUE CONTENGA EL NOMBRE Y LA DIRECCIÓN DEL VOTANTE.

YOUR POLLING PLACE



SU LUGAR DE VOTACIÓN

PRECINCT NAME AND POLLING PLACE NAME & ADDRESS
NOMBRE DE DISTRITO ELECTORAL Y NOMBRE Y DIRECCIÓN DE SU LUGAR DE VOTACIÓN:

PLEASE NOTE YOUR POLLING PLACE FOR THIS ELECTION MAY HAVE CHANGED SINCE THE LAST CITY OF PHOENIX ELECTION.

POR FAVOR NOTE QUE SU LUGAR DE VOTACIÓN PARA ESTAS ELECCIONES PUEDE HABER CAMBIADO DESDE LA ÚLTIMA ELECCIÓN DE LA MUNICIPALIDAD DE PHOENIX.